



联合国

FCCC/SBI/2016/1



气候变化框架公约

Distr.: General
7 March 2016
Chinese
Original: English

附属履行机构

第四十四届会议

2016年5月16日至26日，波恩

临时议程项目2(a)

组织事项

通过议程

临时议程和说明

执行秘书的说明

一. 临时议程

1. 会议开幕。
2. 组织事项：
 - (a) 通过议程；
 - (b) 安排会议工作；
 - (c) 国际磋商和分析进程之下便利性的意见交换；
 - (d) 其他规定活动；
 - (e) 选举主席以外的主席团成员。
3. 《公约》附件一所列缔约方的报告和审评：
 - (a) 《公约》附件一所列缔约方第二次两年期报告提交和审评情况；
 - (b) 《公约》附件一所列缔约方第六次国家信息通报和第一次两年期报告的汇编和综合；
 - (c) 第一轮国际评估和审评进程(2014-2015年)结果；

GE.16-03565 (C) 010416 060416



* 1 6 0 3 5 6 5 *

请回收



- (d) 修订“《公约》附件一所列缔约方国家信息通报编制指南，第二部分：《气候公约》国家信息通报报告指南”。
4. 非《公约》附件一所列缔约方的报告：
- (a) 非《公约》附件一所列缔约方国家信息通报所载信息；¹
- (b) 提供资金和技术支持。
- (c) 对非《公约》附件一所列缔约方两年期更新报告所作技术分析的概要报告。
5. 关于《巴黎协定》第四条第 12 款所指国家自主贡献的登记册；
6. 与《京都议定书》之下的机制有关的事项：
- (a) 审查清洁发展机制的模式和程序；
- (b) 审查联合执行指南；
- (c) 对清洁发展机制执行理事会的决定提出上诉的程序、机制和体制安排。
7. 与最不发达国家有关的问题。
8. 国家适应计划。
9. 对适应基金的第三次审查。
10. 对有关支持履行《巴黎协定》的技术机制的定期评估的范围和模式。
11. 发展中国家的能力建设：
- (a) 对《公约》之下能力建设框架执行情况的第三次全面审查；
- (b) 对《京都议定书》之下能力建设框架执行情况的第三次全面审查；
- (c) 巴黎能力建设委员会的职权范围。
12. 审查关于《公约》第六条的多哈工作方案。
13. 执行应对措施的影响：
- (a) 改进的论坛和工作方案；
- (b) 执行应对措施的影响问题论坛在《巴黎协定》之下的模式、工作方案和职能；
- (c) 与《京都议定书》第三条第 14 款有关的事项；

¹ 在附属履行机构(履行机构)第四十三届会议上，没有就是否将这个项目列入议程达成共识。因此，这个分项目被暂时搁置。根据主席的建议，履行机构决定将这个项目列入第四十四届会议的临时议程。

- (d) 第 1/CP.10 号决定的执行进展情况。
14. 对《公约》之下长期全球目标和争取实现该目标的总体进展的下一定期审评的范围。
 15. 性别与气候变化。
 16. 政府间会议的安排。
 17. 行政、财务和体制事项：
 - (a) 财务和预算事项；
 - (b) 对秘书处的职能和运作的持续审查；
 - (c) 在《京都议定书》之下所设各机构任职的个人的特权和豁免；
 - (d) 在《公约》之下所设各机构任职的个人的特权和豁免。
 18. 其他事项。
 19. 会议闭幕和会议报告。

二. 临时议程说明

1. 会议开幕

1. 附属履行机构(SBI)第四十四届会议将于 2016 年 5 月 16 日星期一由主席 Tomasz Chruszczow 先生(波兰)主持开幕。

2. 组织事项

(a) 通过议程

2. 将提出由执行秘书编写并经主席同意的临时议程供通过。

FCCC/SBI/2016/1

更多信息

临时议程和说明。执行秘书的说明

www.unfccc.int/9392

(b) 安排会议工作

3. 关于会议工作的详细信息将登在 SBI 44 的网页上。² 请代表们参看日程概要³和会期每日活动安排，并经常查看闭路电视屏幕，以便了解 SBI 工作的最新时间安排。为了最大限度地利用谈判时间，并确保会议及时结束，主持人将以透明方

² www.unfccc.int/9392。

³ www.unfccc.int/9413。

式与缔约方磋商，在届会期间提出有关安排的省时办法和会议时间安排，同时考虑到 SBI 先前的相关结论。⁴ 根据目前暂时适用的议事规则草案，SBI 44 未完成的项目将转交以后的届会审议。

(c) 国际磋商和分析进程之下便利性的意见交换

4. 在第十七届会议上，缔约方会议(COP)通过了 SBI 之下两年期更新报告(两年期报告)国际磋商和分析(磋商分析)进程的模式和指南。⁵ 磋商分析进程旨在通过技术专家与有关缔约方磋商进行的分析、通过便利性的意见交换，提高发展中国家缓解行动的透明度及其影响。

5. 便利性的意见交换将依据对非《公约》附件一所列缔约方(非附件一缔约方)所交两年期报告的技术分析以及技术分析概要报告。收录了所涉缔约方意见的概要报告，将在征求该缔约方意见之后定稿并提交 SBI。

6. 遵照以上第 4 段所指模式和指南，在 SBI 44 期间，将为提交了两年期报告且所涉概要报告在 2016 年 2 月 29 日前定稿的非附件一缔约方召集第一次便利性的意见交换。⁶ 其他感兴趣的缔约方可事先提交书面问题。主席将提供关于研讨会安排的信息。⁷

更多信息

<www.unfccc.int/8621>和<www.unfccc.int/9382>

(d) 其他规定活动

技术审查进程

7. COP 21 决定在 2016 至 2020 年期间加强第 1/CP.19 号决定第 5(a)段和第 1/CP.20 号决定第 19 段界定的关于减缓的现有技术审查进程，同时考虑最新的科学认知。⁸

8. COP 21 还决定在同一时期内启动一项关于适应的技术审查进程，力求查明加强复原力、降低脆弱性和增加对适应行动的了解和实施的实际行动。⁹ COP 请缔约方和观察员组织在 2016 年 2 月 3 日之前提交关于这些机会的资料。¹⁰、¹¹

⁴ FCCC/SBI/2014/8，第 218-221 段。

⁵ 第 2/CP.17 号决定，附件四。

⁶ 定稿的概要报告见<<http://unfccc.int/8722>>。

⁷ 这种信息见<<http://unfccc.int/9382>>。

⁸ 第 1/CP.21 号决定，第 109 段。见<<http://unfccc.int/8179>>。

⁹ 第 1/CP.21 号决定，第 124 和 125 段。

¹⁰ 第 1/CP.21 号决定，第 132 段。

¹¹ 缔约方上传提交的材料后，即可在以下门户网站上查阅：<www.unfccc.int/5900>。观察员组织提交的材料见<www.unfccc.int/7478>。

关于适应的技术审查进程将考虑关于减缓的技术审查进程的过程、模式、产出、结果和经验教训。¹²

9. 按照 COP 21 的决定，这些进程将由 SBI 和附属科学技术咨询机构(SBSTA) 共同组织，¹³ 关于适应的技术审查进程由适应委员会开展。COP 21 请秘书处安排和支持这些进程，包括举行关于减缓和适应问题的定期技术专家会议。¹⁴、¹⁵ 这些会议将在附属机构届会期间召集。

其他活动

10. 此外，按规定将结合本届会议举行以下研讨会和活动：

- (a) 德班能力建设论坛第 5 次会议；¹⁶
- (b) 气候赋权行动问题第 4 次对话；¹⁷
- (c) 以适应和能力建设以及就性别问题对代表进行培训为重点的关于促进性别平等的气候政策问题的研讨会；¹⁸
- (d) 关于技术机制与资金机制之间联系问题的研讨会。¹⁹

(e) 选举主席以外的主席团成员

11. 背景：SBI 将选举其报告员。现任主席团成员将继续任职，直至选出继任者。请缔约方积极考虑提名妇女担任选任职位。

12. SBI 在行使职能处理涉及《京都议定书》的事项时，其主席团成员中凡所代表国家是《公约》缔约方但当时不是《京都议定书》缔约方的，应由《京都议定书》缔约方从这些缔约方中选出另一成员替换。

13. 行动：将请 SBI 尽早选出主席团成员。如有必要，将请 SBI 增选一名主席团成员，以替换代表《公约》缔约方但不是《京都议定书》缔约方的报告员。

更多信息

<www.unfccc.int/6558>

¹² 第 1/CP.21 号决定，第 124 和 128 段。

¹³ 第 1/CP.21 号决定，第 112 和 126 段。

¹⁴ 第 1/CP.21 号决定，第 111(a)和 129(a)段。

¹⁵ 关于这些届会期间举行的技术审查会议的信息，届时可查看<www.unfccc.int/9143>。

¹⁶ 见以下第 59 和 62 段。

¹⁷ 《公约》第六条的执行现改称“气候赋权行动”，SBI 44(FCCC/SBI/2015/22，第 106 段)已有说明。另见以下第 69 段。

¹⁸ 见以下第 83 段。

¹⁹ 第 13/CP.21 号决定，第 8 段。

3. 《公约》附件一缔约方的报告和审评

(a) 《公约》附件一缔约方第二次两年期报告提交和审评情况

14. 背景：COP 16 决定，《公约》附件一缔约方应在现有报告和审评指南、程序和经验的基础上，加强在国家信息通报中的报告，并提交两年期报告，说明在实现减排和非附件一缔约方提供资金、技术和能力建设支助方面的进展。²⁰

15. 已请发达国家缔约方在 2016 年 1 月 1 日之前提交第二次两年期报告。²¹ 截至 2016 年 2 月 24 日，秘书处收到并协调审评了 38 份第二次两年期报告和 38 份第二次两年期报告需提交的通用表格格式。

16. 行动：将请 SBI 注意两年期报告的提交和审评情况。

FCCC/SBI/2016/INF.1

第二次两年期报告的提交和审评情况。秘书处的说明

更多信息

<www.unfccc.int/7742><www.unfccc.int/7550>

(b) 《公约》附件一缔约方第六次国家信息通报和第一次两年期报告的汇编和综合

17. 背景：SBI 42 商定在 SBI 44 上继续审议这个事项。²²

18. 行动：将请 SBI 结束对第六次国家信息通报和第一次两年期报告汇编和综合报告的审议。

(c) 第一轮国际评估和审评进程(2014-2015 年)结果

19. 背景：设立国际评估和审评进程是为了促进所有发达国家缔约方在量化的全经济范围限排和减排指标方面努力的可比性。在这一进程下，秘书处就每个缔约方编写一份纪录，其中包括深入审评报告、SBI 的简要报告、各缔约方提交的问题和所作答复，以及接受审评的缔约方在 SBI 相关工作组届会两个月之内提出的任何其他意见。SBI 酌情根据这种记录向《公约》之下的相关机构转交结论。²³

20. 在 SBI 41、SBI 42 和 SBI 43 期间都举行了多边评估工作组的届会，对 43 个受审评的缔约方在达成指标方面的进展开展了多边评估，第一轮国际评估和审

²⁰ 第 1/CP.16 号决定，第 40 段。

²¹ 第 2/CP.17 号决定，第 13 段。

²² FCCC/SBI/2015/10，第 10 段。

²³ 第 2/CP.17 号决定，附件二，第 11 和 12 段。

评进程在 SBI 43 上完成。关于这些缔约方的记录可在《气候公约》的网站上²⁴查阅；这些缔约方的多边评估概要报告附在相关的 SBI 报告之后。²⁵

21. SBI 42 开始了对第一轮国际评估和审评进程结果的审议。SBI 43 商定在 SBI 44 上继续审议这个事项。

22. 行动：将请 SBI 结束对第一轮国际评估和审评进程的结果的审议，并酌情将关于这个事项的结论转交 COP 审议和通过。

更多信息

<www.unfccc.int/8451>

(d) 修订“《公约》附件一所列缔约方国家信息通报编制指南，第二部分：《气候公约》国家信息通报报告指南”

23. 背景：SBI 43 继续进行 SBI 40 上启动对修订“《公约》附件一所列缔约方国家信息通报编制指南，第二部分：《气候公约》国家信息通报报告指南”（下称“《气候公约》国家信息通报报告指南”）的审议。SBI 商定在 SBI 44 上完成关于这个事项的工作。²⁶

24. 按照 SBI 43 的请求，秘书处将在 SBI 44 之前安排一次会前研讨会，并编写研讨会报告，该报告将为 SBI 44 讨论这个事项提供材料。²⁷

25. COP 21 决定对“发达国家缔约方《气候公约》两年期报告指南”通用表格格式表 7、表 7(a)和表 7(b)中的报告参数作出调整，以此加强报告的一致性和透明度，并请 SBI 在修订《气候公约》国家信息通报报告指南时考虑到这些调整。²⁸

26. 行动：将请 SBI 结束对这个事项的审议，并作为建议提出一项关于经修订的指南的决定草案，供 COP 22 审议和通过。

FCCC/SBI/2016/INF.4

关于修订“《公约》附件一所列缔约方国家信息通报编制指南，第二部分：《气候公约》国家信息通报报告指南”的研讨会。秘书处的报告

更多信息

<www.unfccc.int/1095>

²⁴ <www.unfccc.int/8451>。

²⁵ FCCC/SBI/2014/21、FCCC/SBI/2015/10 和 FCCC/SBI/2015/22。

²⁶ FCCC/SBI/2015/22，第 19 段。

²⁷ FCCC/SBI/2015/10，第 17 段。

²⁸ 第 9/CP.21 号决定，第 16 和 15 段。

4. 非《公约》附件一缔约方的报告

(a) 非《公约》附件一缔约方国家信息通报所载信息

27. 背景：在 SBI 24 上，一些缔约方提议 SBI 根据《公约》第十条第 2 款审议非附件一缔约方在其所有国家信息通报中通报的信息。²⁹ 在 SBI 43 上，这个议程分项目被暂时搁置。经主席提议，SBI 决定将这个分项目列入 SBI 44 的临时议程。

28. 行动：将请 SBI 就如何审议非附件一缔约方国家信息通报所载信息提供指导意见，同时考虑到《巴黎协定》的有关规定。³⁰

(b) 提供资金和技术支持

29. 背景：全球环境基金(环境基金)作为《公约》资金机制的经营实体，为非附件一缔约方编制国家信息通报和两年期更新报告提供资金。

30. 环境基金将提供信息，说明其开展的与编制两年期更新报告有关的活动，包括资助请求日期、资金批准日期及资金拨付日期，以及向秘书处提交两年期更新报告的大致日期。³¹

31. 行动：将请 SBI 审议为本届会议编写的文件中所载信息，并酌情向环境基金提出建议。

FCCC/SBI/2016/INF.15

全球环境基金提供的与编制国家信息通报和两年期更新报告有关的活动的资料。秘书处的说明

更多信息

www.unfccc.int/6921

(d) 对非《公约》附件一缔约方两年期更新报告所作技术分析的概要报告

32. 背景：COP 17 通过了国际磋商和分析的模式和指南。³² 国际磋商和分析进程包括专家组对两年期更新报告所作的技术分析，并由此形成每份所提交的两年期更新报告的概要报告。概要报告在《气候公约》网站³³ 上公布，并提交 SBI。³⁴ SBI 43 注意到当时已定稿的 4 份概要报告。³⁵

²⁹ FCCC/SBI/2006/11, 第 32 段。

³⁰ 第 1/CP.21 号决定，附件。

³¹ FCCC/SBI/2015/22, 第 34 段。

³² 见以上第 4 段。

³³ www.unfccc.int/8722。

³⁴ 第 2/CP.17 号决定附件四第 3(a)、第 4 和第 5 段，以及第 20/CP.19 号决定附件第 11 段。

³⁵ FCCC/SBI/2015/22, 第 42 段。

33. 截至 2016 年 4 月 30 日，共计当完成涵盖 20 份两年期更新报告的 4 轮技术分析。其中 3 轮是 2015 年组织的，涵盖 14 份两年期更新报告。第 4 轮于 2016 年 2 月 29 日至 3 月 4 日举行，涵盖 2015 年 9 月 28 日至 12 月 18 日期间提交的两年期更新报告。

34. 行动：将请 SBI 注意 2015 年 12 月 18 日至 2016 年 2 月 29 日期间定稿的概要报告。

更多信息

<www.unfccc.int/8722>

5. 关于《巴黎协定》第四条第 12 款所指国家自主贡献的登记册

(a) 审查清洁发展机制的模式和程序

35. 背景：按照《巴黎协定》第四条第 12 款，缔约方通报的国家自主贡献应记录在秘书处保持的一个公共登记册内。SBI 将拟订该公共登记册运作和使用的模式和程序，供作为《巴黎协定》缔约方会议的《公约》缔约方会议(CMA)第一届会议审议和通过。³⁶

36. 行动：将请 SBI 开始审议这个事项。

FCCC/SBI/2016/INF.6

开发和运作一个国家自主贡献的临时公共登记册。秘书处的说明

更多信息

<www.unfccc.int/9433>

6. 与《京都议定书》之下的机制有关的事项

(a) 审查清洁发展机制的模式和程序

37. 背景：在第一届会议上，作为《京都议定书》缔约方会议的《公约》缔约方会议(CMP)通过了清洁发展机制的模式和程序。³⁷ SBI 39 开始审议清洁发展机制模式和程序可能的更改。³⁸ SBI 43 商定，在 SBI 44 上继续审议，同时考虑缔约方有关这方面的优先考虑。³⁹

38. 行动：将请 SBI 结束关于这个事项的工作，并编写一份决定草案，供 CMP 12 审议和通过。

更多信息

<www.unfccc.int/1673>

³⁶ 第 1/CP.21 号决定，第 29 段。

³⁷ 第 3/CMP.1 号决定。

³⁸ 按照第 5/CMP.8 号决定。

³⁹ FCCC/SBI/2015/22, 第 45 段。

(b) 审查联合执行指南

39. 背景：CMP 1 通过了关于执行《京都议定书》第六条(联合执行)的指南。⁴⁰ SBI 39 开始审查这些指南。⁴¹ SBI 43 商定，在 SBI 44 上，以 FCCC/SBI/2015/L.30 号文件附件所载非正式磋商联合召集人就本议程分项目提出的决定草案案文为基础，继续审议这个事项。⁴²

40. 按照 CMP 11 的请求，联合执行监督委员会(监委会)将要就落实以上第 39 段所指决定草案案文所载联合执行模式和程序草案须采取的行动提交建议。⁴³ 监委会还将联系审查联合执行指南，就处理利害关系方所提关切问题和由一个经认证的独立实体对登记后的变更进行验证等事项的备选办法提交建议。⁴⁴

41. 行动：将请 SBI 结束对联合执行指南的审查，并编写一项决定草案，供 CMP 12 审议和通过。

FCCC/SBI/2016/INF.7 落实联合执行模式和程序草案。联合执行监督委员会的建议

FCCC/SBI/2016/INF.8 审查联合执行指南。联合执行监督委员会的建议

更多信息 <www.unfccc.int/1673>

(c) 对清洁发展机制执行理事会的决定提出上诉的程序、机制和体制安排

42. 背景：CMP 6 请⁴⁵ SBI 考虑到执行理事会年度报告所载建议，就 CMP 之下允许对清洁发展机制执行理事会作出的决定提出上诉的程序、机制和体制安排提出建议，供 CMP 7 审议和通过。⁴⁶

43. SBI 自 SBI 34 以来一直在审议本项目，但未达成一致意见。SBI 42 商定，SBI 44 将以 FCCC/SBI/2012/33/Add.1 号文件所载联合召集人的草案案文等材料为基础，继续审议这个事项。⁴⁷ 缔约方和被接纳的观察员组织可在 2016 年 3 月 1 日之前提交关于清洁发展机制执行理事会决定上诉机制的范围的意见。⁴⁸

44. 行动：将请 SBI 结束对这个事项的审议，并编写一份关于此事的决定草案，供 CMP 12 审议和通过。

⁴⁰ 第 9/CMP.1 号决定。

⁴¹ 按照第 6/CMP.8 号决定。

⁴² FCCC/SBI/2015/22, 第 48 段。

⁴³ 第 7/CMP.11 号决定, 第 4 段。

⁴⁴ 第 7/CMP.11 号决定, 第 5 段。

⁴⁵ 第 3/CMP.6 号决定, 第 18 段。

⁴⁶ FCCC/KP/CMP/2010/10, 附件二。

⁴⁷ FCCC/SBI/2015/10, 第 41 段。

⁴⁸ FCCC/SBI/2015/10, 第 42 段。

7. 与最不发达国家有关的问题

45. 背景：COP 21 决定延长最不发达国家专家组(专家组)在目前职权范围下的任务期限，⁴⁹ 并责成专家组开展一些额外的活动。⁵⁰ 专家组还被要求制订两年期滚动工作方案，供 SBI 在每年届会期间第一次会议上审议，并向 SBI 每届会议报告工作。⁵¹ 专家组还将报告它对 COP 21 为其规定的任务的初步考虑。⁵²

46. 专家组第 29 次会议计划于 2016 年 3 月 15 日至 19 日在东帝汶帝力举行。

47. 行动：将请 SBI 审议专家组的工作方案并酌情采取进一步行动。

FCCC/SBI/2016/7

最不发达国家专家组第 28 次会议。秘书处的报告

更多信息

<www.unfccc.int/7504> 和 <www.unfccc.int/7568>

8. 国家适应计划

48. 背景：SBI 42 开始审议加强与国家适应计划的制订和执行进程有关的报告工作的各种备选办法，并商定在 SBI 44 上继续审议这个事项。⁵³

49. COP 17 和 COP 18 请缔约方、《公约》之下的有关机构和有关组织通过各种渠道提供与国家适应计划制订和执行进程有关的信息。⁵⁴ 按照 COP 20 规定的任务，⁵⁵ 作为专家组和适应委员会在 2015 年 4 月组织的制订和执行国家适应计划进程的经验、良好做法、教训、不足和需求问题研讨会的一部分，审议了加强与国家适应计划的制订和执行进程有关的报告工作的备选办法。⁵⁶

50. COP 21 请专家组和适应委员会考虑它们如何能够提供更多信息，说明获取绿色气候基金的资金用于国家适应计划制订和执行进程，并酌情在其报告中纳入此类信息。⁵⁷

51. 行动：将请 SBI 审议与国家适应计划有关的事项并酌情提供进一步的指导意见。

⁴⁹ 第 19/CP.21 号决定，第 1 段。

⁵⁰ 第 19/CP.21 号决定，第 2 和 3 段。

⁵¹ 第/CP.16 号决定，第 3 段。

⁵² 第 1/CP.21 号决定，第 41 和 45 段。

⁵³ FCCC/SBI/2015/10，第 75 段。

⁵⁴ 第 5/CP.17 号决定，第 32-35 段，以及第 12/CP.18 号决定，8-10 段。

⁵⁵ 第 3/CP.20 号决定，第 8 段。

⁵⁶ 研讨会报告见 FCCC/SBI/2015/INF.6 号文件。

⁵⁷ 第 4/CP.21 号决定，第 10 段。

9. 对适应基金的第三次审查

52. 背景：按照 CMP 10 的请求，SBI 44 将根据第 2/CMP.9 号决定附件所载职权范围或随后可能作出的修正，启动对适应基金的第三次审查。⁵⁸

53. 行动：将请 SBI 启动对这个事项的审议并向 CMP12 报告情况，以期在 CMP 13 上进行审查。

10. 对有关支持履行《巴黎协定》的技术机制的定期评估的范围和模式

54. 背景：COP 21 决定定期评估技术机制在与技术开发和转让有关的事项上支持执行《巴黎协定》的有效性以及为该机制提供的支持的充足性。

55. COP 请 SBI 44 结合第 2/CP.17 号决定附件七第 20 段所指对气候技术中心与网络的审查以及《巴黎协定》第十四条所指全球盘点的模式，开始详细拟订这个定期评估的范围和模式，供 COP 25 审议和通过。⁵⁹

56. 行动：将请 SBI 开始审议这个事项。

11. 发展中国家的能力建设

(a) 对《公约》之下能力建设框架执行情况的第三次全面审查

57. 背景：COP 21 通过对第 2/CP.7 号决定确立的发展中国家能力建设框架（下称“能力建设框架”）的执行情况进行第三次全面审查的职权范围，并请 SBI 44 进行这项审评。⁶⁰

58. 按照 COP 21 的请求，作为对全面审查的一项投入，秘书处除其他外将编写一份以审评的职权范围为基础的技术文件、一份关于能力建设框架执行情况的报告，以及一份载有缔约方和观察员组织 2016 年 3 月 9 日之前就审评提交的意见的杂项文件。⁶¹

⁵⁸ 第 2/CP.10 号决定，第 9 段。

⁵⁹ 第 1/CP.21 号决定，第 69 和 70 段。

⁶⁰ 第 14/CP.21 号决定，第 1 和 2 段。

⁶¹ 第 14/CP.21 号决定，第 3 和 4 段，和附件，第 6 段。

59. 能力建设问题德班论坛第 5 次会议将在 SBI 44 期间举行，会议将通过交流信息和不同经验，探讨加强能力建设的潜在途径。缔约方可就第 5 次会议可能审议的额外专题提出建议，并就加强能力建设门户网站所载信息的可能方法提出意见。⁶²

60. 行动：将请 SBI 进行第三次全面审查，以期作为建议提出一项关于这个事项的决定草案，供 COP 22 审议和通过。请感兴趣的缔约方和被接纳的组织以及媒体出席并积极参与德班论坛第 5 次会议。

FCCC/SBI/2016/3 《京都议定书》之下设立的机构的能力建设工作。秘书处的汇编和综合报告

FCCC/SB/2016/4 发展中国家能力建设框架的执行情况。秘书处的综合报告

FCCC/SBI/2016/MISC.1 关于能力建设事项的信息和意见。缔约方提交的材料

FCCC/TP/2016/1 对发展中国家能力建设框架执行情况的第三次全面审查。秘书处的技术文件

更多信息 www.unfccc.int/1033 和 www.unfccc.int/7060

(b) 对《京都议定书》之下能力建设框架执行情况的第三次全面审查

61. 背景：CMP 11 请 SBI 44 根据第 14/CP.21 号决定附件所载职权范围对第 2/CP.7 号决定确立、第 29/CMP.1 号决定重申的能力建设框架的执行情况进行第三次全面审查。⁶³

62. 能力建设问题德班论坛第 5 次会议将在 SBI 44 期间举行，会议将通过交流与《京都议定书》有关的信息和不同经验，探讨加强能力建设的潜在途径。缔约方可在 2016 年 3 月 9 日之前就德班论坛第 5 次会议可能审议的与《京都议定书》有关的额外专题提出建议。⁶⁴

63. 行动：将请 SBI 进行对发展中国家能力建设框架的第三次全面审查，以期作为建议提出一项关于这个事项的决定草案，供 CMP 12 审议和通过。请感兴趣的缔约方和被接纳的组织以及媒体出席并积极参与德班论坛第 5 次会议。

FCCC/SBI/2016/3 《京都议定书》之下设立的机构的能力建设工作。秘书处的汇编和综合报告

FCCC/SB/2016/4 发展中国家能力建设框架的执行情况。秘书处的综合报告

FCCC/SBI/2016/MISC.1 关于能力建设问题的信息和意见。缔约方提交的材料

FCCC/TP/2016/1 对发展中国家能力建设框架执行情况的第三次全面审查。秘书处的技术文件

⁶² 第 14/CP.21 号决定，第 9 和 11 段。

⁶³ 第 9/CMP.11 号决定，第 1 段。

⁶⁴ 第 9/CMP.11 号决定，第 2 和 3 段。

更多信息

<www.unfccc.int/1033>、<www.unfccc.int/7203>、
<www.unfccc.int/7486> 和 <www.unfccc.int/7060>

(c) 巴黎能力建设委员会的职权范围

64. 背景：COP 21 设立了巴黎能力建设委员会，目的是处理发展中国家缔约方在实施能力建设方面现有的和新出现的差距和需要，以及进一步加强能力建设工作，包括加强《公约》之下能力建设活动的一致性和协调。⁶⁵

65. 按照 COP 21 的请求，SBI 将联系对能力建设框架执行情况的第三次全面审查，拟订巴黎能力建设委员会的职权范围，以期作为建议提出一项关于这个事项的决定草案，供 COP 22 审议和通过。缔约方可在 2016 年 3 月 9 日之前就巴黎能力建设委员会的成员问题提出意见。⁶⁶

66. 行动：将请 SBI 开始审议这个事项。

FCCC/SBI/2016/MISC.1

关于能力建设问题的信息和意见。缔约方提交的材料

更多信息

<www.unfccc.int/1033> 和 <www.unfccc.int/7060>

12. 审查关于《公约》第六条的多哈工作方案

67. 背景：COP 21 通过了关于《公约》第六条的多哈工作方案中期审查的职权范围，并请 SBI 在第四十四届会议上开始审查。⁶⁷

68. 作为对中期审查的一项投入，秘书处将编写一份缔约方、被接纳的组织和其他利害关系方执行关于《公约》第六条的多哈工作方案进展情况的综合报告，和一份关于信息网络交流中心(CC:iNet)运转和接入情况的报告。⁶⁸ 缔约方、被接纳的观察员组织和其他利害关系方可提交信息，说明各自在执行工作方案方面的经验、最佳做法所采取的步骤。⁶⁹

69. 气候赋权行动⁷⁰ 问题第 4 次对话将在 SBI 44 期间举行，重点是在这些问题上的公众参与、公众意识、公众获取信息和国际合作。

⁶⁵ 第 1/CP.21 号决定，第 71 段。

⁶⁶ 第 1/CP.21 号决定，第 76 和 77 段。

⁶⁷ 第 15/CP.21 号决定，第 1 段。

⁶⁸ 第 15/CP.21 号决定，附件，第 5 段。

⁶⁹ 缔约方上传提交的材料后，即可在以下门户网站上查阅：<www.unfccc.int/5900>。

⁷⁰ 见以上脚注 17。

70. 行动：将请 SBI 开始对关于《公约》第六条的多哈工作方案进行中期审查，以期作为建议提出一项关于这个事项的决定草案建议，供 COP 22 审议和通过。请感兴趣的缔约方和被接纳的组织以及媒体出席并积极参与第 4 次对话。

FCCC/SBI/2016/5 气候变化信息网络交换所(CC:iNet)的运转和接入。秘书处的报告

FCCC/SBI/2016/6 关于《公约》第六条的多哈工作方案的执行进展。秘书处的综合报告

更多信息 <www.unfccc.int/8946> 和 <www.unfccc.int/8941>

13. 执行应对措施的影响

(a) 改进的论坛和工作方案

71. 背景：COP 21 决定继续并改进执行应对措施的影响问题论坛，以便为缔约方提供一个平台，使其能够以互动的方式分享信息、经验、案例研究、最佳做法和意见，并便利评估和分析执行应对措施的影响，以期作为建议提出具体的行动。COP 还通过了落实改进的论坛的工作方案。⁷¹

72. 按照 COP 21 的请求，秘书处将编写一份指导意见文件，以协助发展中国家缔约方评估执行应对措施的影响，文件内容将包括关于建模工具的指导意见以及协助发展中国家缔约方采取经济多样化主动行动的技术材料，供 SBI 44 和 SBSTA 44 审议。⁷²

73. 行动：将请 SBI 主席和 SBSTA 主席按照 COP 21 的请求，在两个附属机构的一个共同议程项目之下召集落实工作方案的改进的论坛。⁷³ 两个附属机构可酌情设立特设技术专家小组，详细研究改进的论坛之下的技术工作。⁷⁴

FCCC/TP/2016/3 协助发展中国家缔约方采取经济多样化主动行动的技术材料。秘书处的技术报告

FCCC/TP/2016/4 协助发展中国家缔约方评估执行应对措施的影响的指导意见，包括关于建模工具的指导意见。秘书处的技术报告

更多信息 <www.unfccc.int/4908>

⁷¹ 第 11/CP.21 号决定，第 1 和 5 段。

⁷² 第 11/CP.21 号决定，第 9 段。

⁷³ 第 11/CP.21 号决定，第 3 段。

⁷⁴ 第 11/CP.21 号决定，第 4 段。

(b) 执行应对措施的影响问题论坛在《巴黎协定》之下的模式、工作方案和职能

74. 背景：COP 21 决定，附属机构之下的执行应对措施的影响问题论坛应继续运作，并应为《巴黎协定》服务。COP 21 还决定 SBSTA 和 SBI 应就执行应对措施的影响问题论坛的模式、工作方案和职能提出建议，供 CMA 1 审议和通过，以便处理《巴黎协定》之下执行应对措施的影响。⁷⁵

75. 行动：将请 SBSTA 和 SBI 开始审议这个事项。

(c) 与《京都议定书》第三条第 14 款有关的事项

76. 背景：SBI 43 商定，在 SBI /SBSTA 联合论坛上将这个事项与 SBI 43 和 SBSTA 43 的议程分项目“论坛和工作方案”一并审议。SBI 43 还商定，SBI 44 继续就如何处理这个事项进行磋商。⁷⁶

77. 行动：将请 SBI 商定如何处理这个事项。

(d) 第 1/CP.10 号决定的执行进展情况

78. 背景：SBI 43 商定，在 SBI/SBSTA 联合论坛上将这个事项与 SBI 43 和 SBSTA 43 的议程分项目“论坛和工作方案”一并审议。SBI 43 还商定，SBI 44 继续就如何处理这个事项进行磋商。⁷⁷

79. 行动：将请 SBI 商定如何处理这个事项。

14. 对《公约》之下长期全球目标和争取实现该目标的总体进展的下一定期审评的范围

80. 背景：COP 21 商定，应当有效和高效率地进行下一次定期审评，避免工作重复，同时考虑到在《公约》及其《京都议定书》以及附属机构之下开展的相关工作的结果。⁷⁸

81. 按照 COP 21 的请求，SBSTA 和 SBI 将审议下一次定期审评的范围，以期转交一项建议，供 COP 酌情最晚在 2018 年之前审议。⁷⁹

82. 行动：将请 SBSTA 和 SBI 开始审议下一次定期审评的范围，并确定进一步的行动。

⁷⁵ 第 1/CP.21 号决定，第 33 段。

⁷⁶ FCCC/SBI/2015/22，第 88 段。

⁷⁷ FCCC/SBI/2015/22，第 89 段。

⁷⁸ 第 10/CP.21 号决定，第 9 段。

⁷⁹ 第 10/CP.21 号决定，第 10 段。

更多信息

<www.unfccc.int/6998>

15. 性别与气候变化

83. 背景：在 SBI 44 期间，作为性别问题利马工作方案的一部分，并按照 COP 20 的请求，秘书处将组织一次关于促进性别平等的气候政策会期研讨会，重点是适应和能力建设以及就性别问题对代表进行培训。⁸⁰ 缔约方和被接纳的组织可提交对研讨会所要处理的事项的意见。⁸¹

84. 按照 COP 20 的请求，秘书处将编写一份技术文件，探讨将性别问题纳入《公约》之下气候变化相关活动的指南或其他工具。⁸²

85. 行动：将请 SBI 审议为本届会议编写的文件，并酌情提供进一步的指导意见。请感兴趣的缔约方和被接纳的组织以及媒体出席并积极参与会期研讨会。

FCCC/TP/2016/2

将性别问题纳入《公约》之下气候变化相关活动的指南或其他工具。秘书处的技术文件

更多信息

<www.unfccc.int/7516>

16. 政府间会议的安排

86. 背景：COP 21 决定接受摩洛哥王国提议在摩洛哥马拉喀什承办 2016 年 11 月 7 日星期一至 11 月 18 日星期五举行的 COP 22/CMP 12，并请缔约方就 COP 23/CMP 13 和 COP 24/CMP 14 的承办问题进行磋商。⁸³

87. SBI 42 表示欢迎缔约方就 COP、CMP 及其附属机构届会的频率和组织问题提出的意见，并承认需要考虑到 2015 年后执行的重要作用，以及届会的频率和组织的任何变化对 2015 年后工作方案和任务的影响。秘书处将提供关于政府间进程安排 10 年期日历的信息，包括任何预算方面的考虑和影响。⁸⁴

88. SBI 42 还表示欢迎缔约方就 COP、CMP 及其附属机构届会的频率和组织等问题提出的意见。SBI 商定，将在 SBI 44 上进一步审议届会的频率和组织问题，以及调整选举主席的时间安排问题。⁸⁵

⁸⁰ 第 18/CP.20 号决定，第 12 段。

⁸¹ 第 18/CP.20 号决定，第 13 段。

⁸² 第 18/CP.20 号决定，第 14 段。

⁸³ 第 23/CP.21 号决定，第 1 和 4 段。

⁸⁴ FCCC/SBI/2015/10，第 128 段。

⁸⁵ FCCC/SBI/2015/10，第 129 段。

89. 按照 SBI 40 的请求, 秘书处将提供一份报告, 说明 SBI 34 所通过的吸收观察员组织参与政府间进程的各种方式方法的结论的执行情况。⁸⁶

90. 行动: 将请 SBI 审议下列问题, 并酌情提出相关建议, 供 COP 审议和通过:

- (a) COP 20 和 CMP 12 的筹备和安排情况;
- (b) COP 23/CMP 13 和 COP 24/CMP 14 的承办;
- (c) 《巴黎协定》生效及其对届会频率和组织的影响;
- (d) 观察员参与政府间进程。

FCCC/TP/2016/2

政府间会议的安排。秘书处的说明

更多信息

<www.unfccc.int/8166>

17. 行政、财务和体制事项

(a) 财务和预算事项

91. 背景: 财务程序要求执行秘书每年至少两次向缔约方通报缴款状况, 将按照财务程序, 编写一份截至 2016 年 4 月 29 日缔约方向《气候公约》核心预算信托基金以及国际交易日志信托基金的指示性缴款状况以及向《气候公约》所有信托基金提供自愿捐款状况的报告, 供本届会议审议。

92. COP 15 决定, 在联合国秘书长对秘书处进行独立审查之后, 执行秘书的职位可从助理秘书长升级为副秘书长(USG)。⁸⁷ 2016 年 2 月, 秘书长向 COP 主席团提议, 执行秘书职等提为 USG, 新任执行秘书将按该职等招聘。⁸⁸ 在 2016 年 2 月 11 日会议上, COP 21/CMP 11 主席团表示欢迎并赞同秘书长的提议。将请 SBI 建议 COP 22 在为 2016-2017 两年期核可的方案预算内订正的该两年期员额表中反映这一改变。

93. 按照 SBI 42 的请求, 秘书处将编写可供缔约方在提高预算进程效率和透明度方面参考的联合国系统内结构和机构的概览。⁸⁹

94. 执行秘书视需要报告与 COP 21 上提出的会议服务开支有关的事项的执行情况。⁹⁰

⁸⁶ FCCC/SBI/2014/8, 第 225 段。

⁸⁷ 第 12/CP.15 号决定, 表 2。

⁸⁸ 现任执行秘书今年离任。

⁸⁹ FCCC/SBI/2015/10, 第 143 段。

⁹⁰ 第 22/CP.21 号决定, 第 7-9 段。

95. 行动：将请 SBI 审议为本届会议编写的文件中的信息以及执行秘书口头提供的任何相关的补充信息，并酌情提出建议。

FCCC/SBI/2016/INF.3

截至 2016 年 4 月 29 日的缴款状况。秘书处的说明

FCCC/SBI/2016/INF.5

可供缔约方在提高预算进程效率和透明度方面参考的联合国系统内结构和机构的概览

更多信息

<www.unfccc.int/1065>

(b) 对秘书处的职能和运作的持续审查

96. 背景：SBI 21 决定每年审查秘书处的职能和运作。⁹¹

97. 行动：将请 SBI 审议这个事项，并酌情提出建议。

更多信息

<www.unfccc.int/1065>

(c) 在《京都议定书》之下所设各机构任职的个人的特权和豁免

98. 背景：：CMP 8 注意到 SBI 转交的关于在《京都议定书》之下所设各机构任职的个人的特权和豁免的条约安排草案。CMP 8 请 SBI 继续审议这个事项。⁹²

99. SBI 商定，在 SBI 44 上，以在《京都议定书》之下所设各机构任职的个人的特权和豁免条约安排草案⁹³ 为基础，继续审议这个事项。⁹⁴

100. 行动：将请 SBI 完成对这个事项的审议，并提出一项建议，供 CMP 审议和通过。

(d) 在《公约》之下所设各机构任职的个人的特权和豁免

101. 背景：COP 19 曾将这个议程项目交给 SBI 审议。⁹⁵ SBI 40 注意到关于在《京都议定书》之下所设各机构任职的个人的特权和豁免的条约安排草案，⁹⁶ 并商定在 SBI 44 上继续审议这个事项。⁹⁷

102. 行动：将请 SBI 审议在《公约》之下所设各机构任职的个人是否有必要享有特权和豁免这一问题，同时考虑到就《京都议定书》之下所设各机构任职的个人的这一问题所做的工作，并将工作结果转交 COP 审议。

⁹¹ FCCC/SBI/2004/19, 第 105 段。

⁹² FCCC/KP/CMP/2012/13, 第 106 和 107 段。

⁹³ FCCC/SBI/2012/15/Add.2, 第 45 页。

⁹⁴ FCCC/SBI/2014/8, 第 246 段。

⁹⁵ FCCC/CP/2013/10, 第 149 段。

⁹⁶ 同以上脚注 93。

⁹⁷ FCCC/SBI/2014/8, 第 251 段。

18. 其他事项

103. 本届会议期间提出的任何其他事项将在本议程项目之下处理。

19. 会议闭幕和会议报告

104. 在将本届会议的报告草稿提交 SBI 审议和通过后，主席将宣布会议闭幕。
